



# LIVRES ET AUTEURS DU BASSIN DU CONGO

SALON DU LIVRE DE PARIS

DU 18 AU 21 MARS 2011

PARC DES EXPOSITIONS - PORTE DE VERSAILLES - Hall 1 - Stand H56

Salon du Livre de Paris  
Stand Livres et auteurs du Bassin du Congo  
Programmation 2011  
(Sous réserve de modifications)

Chaque table ronde sera suivie d'une séance de dédicace

## Jeudi 17 mars

### Jeudi 17 mars. 17 h

Soirée d'inauguration. Cocktail africain en musique avec Olivier Tshimanga et en présence des Sapeurs de Brazzaville

## Vendredi 18 mars

### Vendredi 18 mars – 11 h

« Dialogue avec les acteurs contemporains du théâtre congolais »

Dieudonné (*Les Inepties Volantes*) et Criss Niangouna, Jean Blaise Bilombo, Felhyt Kimbirina, Valérie Baran.

Modérateur : Meryll Mezath

### Vendredi 18 mars – 12 h

« Veillées sous les manguiers », séance de conte avec Gabriel Kinsa

### Vendredi 18 mars 13 h

« Environnement et préservation des espèces du Bassin du Congo » Christine d'Hautuille (*Lola ya Bonobo*), Anatole Colinet Makosso, Bénédicte Le Guérinel (*Yombé mon ami chimpanzé*) Gérard Sournia (*Comment préserver la forêt*)

### Vendredi 18 mars – 14 h

Table-ronde Bande-dessinée

Blaise Bourgeois (*Ti Niko*), Joëlle Ezzo (*Petit Joss*), Willy Zekid et Alix Fuihu (*Sur les berges du Congo*)

Modérateur : Christophe Cassiau-Haurie

### Vendredi 18 mars – 15 h

« Conte-moi la Francophonie »

Lecture et projection d'un conte, suivie d'un débat avec des élèves sur l'exploitation pédagogique du conte. Avec Josette Naiman de l'association deci-dela, un conteur et un enseignant



CONTINENTS NOIRS *wf* GALLIMARD



### **Vendredi 18 mars – 16 h**

#### **Polars d'Afrique : Rencontres avec des auteurs de romans policiers**

Guy Josué Foumane (*AIA-african investigation agency - Les disparus d'Abomé*) Florent Couao-Zotti (*Si la cour du mouton est sale, ce n'est pas au porc de le dire*), Théo Ananissouh (*Ténèbres à midi*)

**Modérateur** : Daniel Delas, professeur de littérature francophone.

### **Vendredi 18 mars – 17 h**

#### **Carnets de route Afrique**

Gaëlle et Manuel Robin (*Mosaïque congolaise*), Valérie Marin la Meslée (*Novembre à Bamako*), Patrick Deville (*Equatoria*)

**Modérateur** : Henri Lopes, écrivain

### **Vendredi 18 mars – 18 h**

#### **Table ronde Géopolitique Africaine sur la francophonie**

Henri Lopes, ambassadeur du Congo en France, Hervé Bourges (*L'Afrique n'attend pas*), Xavier North (délégué général à la langue française et aux langues de France), Frédéric Bouilleux, directeur de la langue française et de la diversité culturelle (DLC), Rémi Sagna, chef de service de la Diversité culturelle à l'OIF.

**Modérateur** : Olivier Barrot (*Un livre un jour*)

### **Vendredi 18 mars – 19 h**

**Lecture de poésie en musique** : Abad Boumsong (*Le livre du néant*), Cheik Omar Kanté (*Pourquoi diable, n'ai-je pas été... poète*)

**Lecture animée en musique** par Serge Tatnou (percussions et guitare)

### **Vendredi 18 mars – 20 h**

#### **Table-ronde « Jazz et autres musiques d'écrivain »**

Mamadou Mahmoud N'dongo – *La géométrie des variables* – Aïssatou Diamanka- Besland – *Fracture identitaire* - Antoine Matha – *Epitaphe*

**Modérateur** : Nzongo Soul (artiste)

Table-ronde animée en musique par la saxophoniste Laurence d'Estival

### **Vendredi 18 mars – 21 h**

« **2011 année des Outre-mer** » Hommage à **Frantz Fanon** (célébration du 50<sup>ème</sup> anniversaire de sa mort) et à **Léon-Gontran Damas** (Père spirituel du mouvement de la Négritude)

Daniel Maximin, commissaire en charge de l'année des Outre-mer, Daniel Delas, professeur émérite à l'université de Cergy-Pontoise.

**Modérateur** : François Durpaire, historien

Table-ronde entrecoupées de lectures de poèmes de Léon-Gontran Damas en musique (sanza jouée par les frères Makouaya).

## **Samedi 19 mars**

### **Samedi 19 mars – 11 h**

« **Des manuels scolaires pour la prévention du VIH et du sida en Afrique** ». Présentation de la genèse de ce projet innovant par l'éditeur de la collection Michel Levenez et Eva Rogo-Lévénéz, traductrice des titres.

Table-ronde organisée par les Editions Belin

### **Samedi 19 mars – 12 h**

« **Entre philosophie et histoire africaine** ».

Théophile Obenga, historien, Cheich M'Backé Diop (Chercheur, égyptologue), Somet Yoporéka, (philosophe égyptologue) Jean-Luc Aka Evy (philosophe)

### **Samedi 19 mars – 13 h**

« **Veillées sous les manguiers** », séance de conte avec Gabriel Kinsa

### **Samedi 19 mars – 14 h**

**Table-ronde « Un écrivain, ses langues, son écriture »** Quelle alchimie pour arriver à une écriture unique qui distingue et qualifie tout écrivain ?

Avec Jean-Noël Schifano (directeur littéraire aux éditions Gallimard), Jacques Chevrier (universitaire, président de l'Association des écrivains de langue française), Henri Lopes (écrivain)

**Modérateur** : Yvan Amar

### **Samedi 19 mars – 15 h**

#### **Rencontre avec des auteurs de la collection Continents Noirs :**

Jacques Dalodé (*Trois nouvelles du Bénin*), Tidiane Ndiaye (*Par-delà les ténèbres blanches*), Sylvie Kandé (*La quête infinie de l'autre rive*)

**Modérateur :** Jean-Noël Schifano

### **Samedi 19 mars – 16 h**

#### **« Les épices et les légumes dans la cuisine africaine et dans l'histoire de l'humanité »**

Dialogue avec Monique Zetlaoui, lauréate du Cookbook Awards 2010 : meilleur ouvrage de voyages culinaires pour son ouvrage *Exquis promeneurs*

Suivi d'un atelier sur les épices par Gervais Loembe (enseignant).

### **Samedi 19 mars – 17 h 30**

#### **« Paroles de Femmes d'Afrique et d'Outre-mer »**

#### **Table-ronde organisée en partenariat avec Présence Africaine et Plume Noire**

Lydie Flore Fylla (*Guy Léon Fylla, le peintre musicien*), Eugénie Opou (*La Reine Ngalifourou, souveraine des Téké*), Monique Agenor (*L'Aïeule de l'Isle Bourbon*), Julienne Salvat (*Camille récits d'hier et d'aujourd'hui*), Sylviane Vayaboury (*La crique*), Joëlle Ecornier (*Le petit désordre de la mer*), Nafissatou Dia Diouf (*Cirque de Missira et autres nouvelles*)

**Modérateur :** Marise Bique.

### **Samedi 19 mars – 18 H 30**

#### **« Table ronde du CEPS - Centre d'Etude et de Prospective Stratégique, autour du livre *L'Afrique, terre de talents et d'avenir* »**

Aïcha Ouattara, comédienne et cinéaste, Ibrahim Sorel Keïta, président directeur général de BDM TV, Loïc Tribot La Spière, délégué général du CEPS

**Modérateur :** Laetitia Sagno, chargée de mission Afrique - CEPS

## **Dimanche 20 mars**

### **Dimanche 20 mars – 11 h**

#### **Table ronde Editions Hémar**

Claude-Emmanuel Etat Onka (écrivain) – *Les poèmes de Mayala* -, Jean Dello (écrivain) – *le miroir du vent* -, Gérard Hongo (écrivain) -

**Modérateur :** Jean-Luc Aka Evy

### **Dimanche 20 mars – 12 h**

#### **« Saveurs d'Afrique et d'Outre-mer »**

Table-ronde autour de trois chefs sur l'apport exotique à leurs recettes pour séduire une clientèle européenne.

Alexandre Bella Olé - *La cuisine de Moussa* -, Rougui Dia - *le Chef est une femme* -, Béatrice Fabignon .

**Modérateur :** Monique Zetlaoui lauréate Cookbook Awards 2010 du meilleur ouvrage de voyages culinaires pour son ouvrage *Exquis promeneurs*

Table-ronde suivie d'une dégustation par le public de spécialités des chefs invités lors d'une démonstration culinaire

### **Dimanche 20 mars – 14 h**

#### **Table ronde Géopolitique Africaine : « le Bilan du Cinquantenaire »**

Jacques Toubon, secrétaire général du Cinquantenaire des indépendances Africaines, Henri Lopes, ambassadeur du Congo en France, Edem Kodjo, ancien premier ministre togolais (*Lettre ouverte à l'Afrique cinquantenaire*)

Jean-Luc Aka Evy, philosophe.

**Modérateur :** Yvan Amar

### **Dimanche 20 mars – 15 h**

**« Veillées sous les manguiers »,** séance de conte *Gondwana* avec Gabriel Kinsa

### **Dimanche 20 mars – 16 h**

**« Rencontres avec des poètes africains ».** Gabriel Okoundji (*La mort ne prendra pas le nom d'Haïti*), Babacar Sall (*Les voix de l'aube*)

**Modérateurs :** Jacques Chevrier et, Boniface Mongo Mboussa, critique littéraire

Table-ronde entrecoupée de lectures de poèmes en musique par les frères Makouaya (sanza : instrument de musique africain)

**Dimanche 20 mars – 17 h**

« **Afrique guerre et paix** »

Sami Tchak (*Al Capone le Malien*), Wilfried N'sondé (*Le silence des esprits*) Chantal Umuraza (*Une jeunesse rwandaise*), Bernard Magnier, directeur du département « **Afriques** » chez Actes Sud.

**Modérateur** : Yvan Amar

**Dimanche 20 mars – 18 h**

« **L'Ohada et la sécurisation des investissements** »

Benoit Le Bars, Avocat à la cour, fondateur du cabinet Lazareff Le Bars, Dieudonné Mpouki Moussouri, greffier au tribunal de commerce de Paris, Serge Bakoua, avocat au cabinet HSTB Avocats

**Modérateur** : Carmen Féviliyé, journaliste aux *Dépêches de Brazzaville*

**Lundi 21 mars**

**lundi 21 mars - 11h30**

**Table ronde Géopolitique Africaine : « L'aide au développement en Afrique »**

Avec Jean-Michel Sévérino, Président du partenariat français pour l'eau, Boniface Mongo Mboussa, Professeur de littérature francophone

**Modérateur** : Henri Lopes, Ambassadeur du Congo en France

**lundi 21 mars - 12h30**

« **La coédition solidaire et l'édition numérique en Afrique** » :

Laurence Hugues, Directrice de l'Alliance des Editeurs Indépendants, Henri Lopes, écrivain, Serge D. Kouam, Editeur et coordinateur du réseau francophone de l'Alliance, Anatole Colinet Makosso, Mireille Opa.

**Modérateur** : Boniface Mongo Mboussa

**lundi 21 mars - 14h**

« **Rencontre autour de l'adaptation en bande-dessinée par Camara Anzoumana de *L'Enfant Noir* d'après l'œuvre de Camara Laye, et des traditions et coutumes en Afrique** »

Camara Anzoumana (dessinateur), Aïssatou Diamanka-Besland,, journaliste et écrivain, Jean-Blaise Bilombo Samba, président du Cfrad.

**Modérateur** : Yvan Amar

**lundi 21 mars - 15h**

**Table ronde Géopolitique Africaine : « L'Appel de Charles De Gaulle à Brazzaville »**

Jacques Godfrain, président de la fondation Charles de Gaulle, Etienne de Montéty (Figaro), Frédéric Bard, président de l'association Brazzaville capitale de la France libre, Jean-Blaise Bilombo Samba (président du Cfrad – Centre de formation en art dramatique de Brazzaville).

**Modérateur** : Yvan Amar

**lundi 21 mars - 16h**

« **Les grands disparus** » : autour de la pensée et des œuvres de Tchicaya U'tamsi, Aimé Césaire, Edouard Glissant, Alioune Diop

Boniface Mongo Mboussa, Christiane Diop, Directrice des éditions Présence Africaine (sous réserve), Philippe Verdin (*Le Socrate noir*), François Durpaire, historien

**Modérateur** : Henri Lopes, écrivain